

**STATIONSGEFÄSSE  
STAINLESS STEEL WARE  
PRODUITS EN ACIER INOXYDABLE  
PRODUCTOS DE ACERO INOXIDABLE**





**ELCON**

HOL 01 - HOL 06

**570-572**

**STATIONSGEFÄSSE**

**STAINLESS STEEL WARE**

**PRODUITS EN ACIER INOXYDABLE**

**PRODUCTOS DE ACERO INOXIDABLE**



Instrumentenschale  
Instrument tray  
Plateau pour instruments  
Bandeja para instrumentos

|   |  |
|---|--|
| without lid<br>sans couvercle<br>sin tapa | with lid<br>avec couvercle<br>con tapa |
|---|--|

|                   |                   |                   |
|-------------------|-------------------|-------------------|
| <b>572-269-75</b> | <b>572-259-75</b> | 210 x 160 x 75 mm |
| <b>572-260-45</b> | <b>572-250-45</b> | 225 x 125 x 45 mm |
| <b>572-263-50</b> | <b>572-253-50</b> | 270 x 220 x 50 mm |
| <b>572-261-15</b> | <b>572-251-15</b> | 305 x 195 x 15 mm |
| <b>572-261-50</b> | <b>572-251-50</b> | 305 x 195 x 50 mm |
| <b>572-265-50</b> | <b>572-255-50</b> | 355 x 255 x 50 mm |
| <b>572-266-50</b> | <b>572-256-50</b> | 380 x 305 x 50 mm |
| <b>572-264-65</b> | <b>572-254-65</b> | 440 x 320 x 65 mm |



Instrumentenschale  
Instrument tray  
Plateau pour instruments  
Bandeja para instrumentos

|                  |                   |
|------------------|-------------------|
| <b>572-235-1</b> | 250 x 190 x 55 mm |
| <b>572-235-2</b> | 280 x 220 x 55 mm |
| <b>572-235-3</b> | 320 x 260 x 55 mm |
| <b>572-235-4</b> | 420 x 320 x 55 mm |



Instrumentenschale  
Instrument tray  
Plateau pour instruments  
Bandeja para instrumentos

|                   |                   |
|-------------------|-------------------|
| <b>572-240-20</b> | 200 x 150 x 20 mm |
| <b>572-241-30</b> | 240 x 160 x 30 mm |
| <b>572-242-30</b> | 300 x 220 x 30 mm |
| <b>572-243-40</b> | 350 x 250 x 40 mm |
| <b>572-244-40</b> | 400 x 300 x 40 mm |
| <b>572-245-25</b> | 540 x 360 x 25 mm |
| <b>572-246-25</b> | 680 x 450 x 25 mm |
| <b>572-246-40</b> | 680 x 450 x 40 mm |
| <b>572-247-50</b> | 860 x 520 x 50 mm |

Schale mit Rand  
 Gallipott  
 Cuvette avec bord  
 Bandeja con borde

|                |             |       |         |
|----------------|-------------|-------|---------|
| <b>572-000</b> | 40 x 30 mm  | 1 oz  | 30 ml   |
| <b>572-002</b> | 60 x 35 mm  | 2 oz  | 60 ml   |
| <b>572-004</b> | 70 x 40 mm  | 3 oz  | 90 ml   |
| <b>572-006</b> | 75 x 45 mm  | 4 oz  | 120 ml  |
| <b>572-008</b> | 85 x 50 mm  | 6 oz  | 180 ml  |
| <b>572-010</b> | 90 x 55 mm  | 8 oz  | 240 ml  |
| <b>572-012</b> | 105 x 60 mm | 12 oz | 360 ml  |
| <b>572-013</b> | 122 x 56 mm | 16 oz | 480 ml  |
| <b>572-014</b> | 122 x 63 mm | 18 oz | 540 ml  |
| <b>572-015</b> | 143 x 58 mm | 22 oz | 660 ml  |
| <b>572-016</b> | 143 x 70 mm | 28 oz | 840 ml  |
| <b>572-017</b> | 163 x 58 mm | 30 oz | 900 ml  |
| <b>572-018</b> | 163 x 68 mm | 36 oz | 1080 ml |



Runde Schalen / Spuckschalen  
 Lotion Bowls / Vomiting Bowls  
 Cuvettes rondes  
 Bandejas redondas

| without lid<br>sans couvercle<br>sin tapa | with lid<br>avec couvercle<br>con tapa |               |         |
|---|--|---------------|---------|
| <b>572-021</b>                            | -                                      | Ø 46 x 29 mm  | 30 ml   |
| <b>572-031</b>                            | -                                      | Ø 56 x 32 mm  | 50 ml   |
| <b>572-022</b>                            | -                                      | Ø 66 x 36 mm  | 90 ml   |
| <b>572-024</b>                            | -                                      | Ø 76 x 41 mm  | 120 ml  |
| <b>572-032</b>                            | -                                      | Ø 88 x 46 mm  | 170 ml  |
| <b>572-033</b>                            | -                                      | Ø 95 x 51 mm  | 250 ml  |
| <b>572-026</b>                            | -                                      | Ø 107 x 56 mm | 325 ml  |
| <b>572-034</b>                            | -                                      | Ø 128 x 60 mm | 450 ml  |
| <b>572-035</b>                            | <b>572-035D</b>                        | Ø 139 x 65 mm | 600 ml  |
| <b>572-036</b>                            | <b>572-036D</b>                        | Ø 158 x 75 mm | 950 ml  |
| <b>572-037</b>                            | -                                      | Ø 185 x 81 mm | 1400 ml |
| <b>572-030</b>                            | <b>572-030D</b>                        | Ø 208 x 84 mm | 1940 ml |
| <b>572-044</b>                            | -                                      | Ø 258 x 92 mm | 3200 ml |



Schale mit Ausguss  
 Lotion Bowl with spout  
 Capsule passive  
 Bandeja con derrame

|                |          |         |
|----------------|----------|---------|
| <b>572-050</b> | Ø 46 mm  | 30 ml   |
| <b>572-051</b> | Ø 56 mm  | 50 ml   |
| <b>572-052</b> | Ø 66 mm  | 90 ml   |
| <b>572-053</b> | Ø 76 mm  | 120 ml  |
| <b>572-054</b> | Ø 88 mm  | 170 ml  |
| <b>572-055</b> | Ø 95 mm  | 250 ml  |
| <b>572-056</b> | Ø 107 mm | 325 ml  |
| <b>572-057</b> | Ø 128 mm | 450 ml  |
| <b>572-058</b> | Ø 139 mm | 600 ml  |
| <b>572-059</b> | Ø 158 mm | 940 ml  |
| <b>572-060</b> | Ø 185 mm | 1390 ml |
| <b>572-061</b> | Ø 208 mm | 1940 ml |
| <b>572-062</b> | Ø 258 mm | 3240 ml |



Schüsseln  
Mixing - Tapered Bowls  
Cuvettes  
Cubetas



|         |                |          |
|---------|----------------|----------|
| 572-120 | Ø 80 mm        | 100 ml   |
| 572-122 | Ø 95 mm        | 200 ml   |
| 572-124 | Ø 105 mm       | 300 ml   |
| 572-128 | Ø 130 mm       | 510 ml   |
| 572-132 | Ø 150 x 74 mm  | 750 ml   |
| 572-134 | Ø 160 x 65 mm  | 1000 ml  |
| 572-138 | Ø 220 x 70 mm  | 2000 ml  |
| 572-140 | Ø 230 x 80 mm  | 2500 ml  |
| 572-145 | Ø 260 x 130 mm | 4500 ml  |
| 572-146 | Ø 275 x 115 mm | 5000 ml  |
| 572-148 | Ø 300 x 105 mm | 6000 ml  |
| 572-152 | Ø 400 x 150 mm | 14000 ml |

Waschschüsseln  
Wash Basins  
Cuvette de lavage  
Cubetas



|         |                |         |
|---------|----------------|---------|
| 572-190 | Ø 300 x 80 mm  | 2500 ml |
| 572-192 | Ø 320 x 90 mm  | 3000 ml |
| 572-194 | Ø 360 x 100 mm | 5000 ml |

Standgefäße  
Metal Jars  
Porte instruments  
Tarros metálicos



|         |                |
|---------|----------------|
| 571-400 | Ø 30 x 90 mm   |
| 571-402 | Ø 50 x 100 mm  |
| 571-410 | Ø 50 x 130 mm  |
| 571-414 | Ø 50 x 175 mm  |
| 571-415 | Ø 75 x 100 mm  |
| 571-420 | Ø 75 x 130 mm  |
| 571-422 | Ø 75 x 175 mm  |
| 571-423 | Ø 100 x 175 mm |
| 571-424 | Ø 100 x 200 mm |

Nierenschalen  
Kidney Dishes  
Cuvettes réniformes  
Riñoneras



|   |  |                   |
|---|--|-------------------|
| without lid<br>sans couvercle<br>sin tapa | with lid<br>avec couvercle<br>con tapa |                   |
| 570-600                                   | 570-600D                               | 160 x 80 x 30 mm  |
| 570-602                                   | 570-602D                               | 200 x 100 x 40 mm |
| 570-604                                   | 570-604D                               | 250 x 125 x 45 mm |
| 570-606                                   | -                                      | 265 x 125 x 55 mm |
| 570-608                                   | 570-608D                               | 300 x 150 x 60 mm |

Wattedose  
 Dressing Jars  
 Boîtes à coton  
 Dispensores de algodón

|         |                |
|---------|----------------|
| 572-500 | Ø 120 x 80 mm  |
| 572-501 | Ø 120 x 120 mm |
| 572-502 | Ø 160 x 100 mm |
| 572-503 | Ø 160 x 140 mm |
| 572-504 | Ø 200 x 100 mm |
| 572-505 | Ø 200 x 150 mm |
| 572-506 | Ø 200 x 180 mm |
| 572-507 | Ø 240 x 150 mm |
| 572-508 | Ø 240 x 220 mm |



Medizinbecher  
 Medicine Cup  
 Gobelets  
 Vasos graduados

|         |              |        |
|---------|--------------|--------|
| 571-002 | Ø 58 x 30 mm | 25 ml  |
| 571-000 | Ø 52 x 50 mm | 50 ml  |
| 571-003 | Ø 65 x 55 mm | 100 ml |



Messbecher  
 Measuring jars  
 Gobelets gradués  
 Jarras graduadas

|         |         |
|---------|---------|
| 571-018 | 250 ml  |
| 571-019 | 500 ml  |
| 571-016 | 1000 ml |
| 571-015 | 2000 ml |



Becher, (kein Medizinprodukt)  
 Cup, (no medical device)  
 Récipients, (pas de produit médical)  
 Vasos, (no es un producto sanitario)

|         |              |        |
|---------|--------------|--------|
| 571-040 | Ø 75 x 75 mm | 250 ml |
|---------|--------------|--------|



Sputumbecher  
 Sputum mug  
 Crachoir  
 Escupidera



|         |              |
|---------|--------------|
| 570-220 | Ø 80 x 65 mm |
| 570-221 | Ø 95 x 60 mm |

Petrischalen  
 Petri Dishes  
 Boîtes de Pétri  
 Cápsulas de Petri



|         |               |
|---------|---------------|
| 571-500 | Ø 60 x 20 mm  |
| 571-501 | Ø 90 x 15 mm  |
| 571-502 | Ø 100 x 20 mm |
| 571-503 | Ø 120 x 20 mm |



Irrigator  
Irrigator  
Irrigateurs  
Irrigadores

|                |  |         |
|----------------|--|---------|
| <b>570-500</b> |  | 1000 ml |
| <b>570-501</b> |  | 1500 ml |
| <b>570-502</b> |  | 2000 ml |



Stechbecken  
Bed pan  
Pot de lit  
Silletas

|                |          |         |
|----------------|----------|---------|
| <b>570-010</b> | Ø 235 mm | 1200 ml |
| <b>570-012</b> | Ø 310 mm | 2800 ml |



Stechbecken  
Bed pan  
Pot de lit  
Silletas

|                |  |                    |
|----------------|--|--------------------|
| <b>570-054</b> |  | 350 x 290 x 100 mm |
|----------------|--|--------------------|



Stechbecken  
Bed pan  
Pot de lit  
Silletas

|                |  |                    |
|----------------|--|--------------------|
| <b>570-040</b> |  | 350 x 230 x 100 mm |
|----------------|--|--------------------|



Urinal für Männer  
Urinal male  
Urinal pour hommes  
Orinal para hombres

|                |  |                   |
|----------------|--|-------------------|
| <b>570-120</b> |  | 230 x 150 x 85 mm |
|----------------|--|-------------------|



Urinal für Frauen  
Urinal female  
Urinal pour femmes  
Orinal para mujeres

|                |  |                   |
|----------------|--|-------------------|
| <b>570-130</b> |  | 230 x 150 x 85 mm |
|----------------|--|-------------------|



**Instrumentenbehälter**  
**Instrument Boxes**  
**Boîtes pour instruments**  
**Cajas para instrumentos**

|                |                    |
|----------------|--------------------|
| <b>572-400</b> | 130 x 60 x 40 mm   |
| <b>572-402</b> | 150 x 60 x 40 mm   |
| <b>572-404</b> | 150 x 90 x 40 mm   |
| <b>572-406</b> | 180 x 80 x 40 mm   |
| <b>572-410</b> | 200 x 100 x 60 mm  |
| <b>572-412</b> | 220 x 120 x 60 mm  |
| <b>572-414</b> | 250 x 120 x 60 mm  |
| <b>572-416</b> | 280 x 140 x 60 mm  |
| <b>572-422</b> | 320 x 150 x 60 mm  |
| <b>572-424</b> | 360 x 160 x 70 mm  |
| <b>572-432</b> | 400 x 160 x 75 mm  |
| <b>572-434</b> | 420 x 180 x 90 mm  |
| <b>572-440</b> | 500 x 200 x 120 mm |



**Abfalleimer**  
**Waste Bucket**  
**Seaux à déchets**  
**Cubos de desechos**

|                |          |
|----------------|----------|
| <b>572-830</b> | 10000 ml |
| <b>572-832</b> | 15000 ml |
| <b>572-833</b> | 18000 ml |



**Abfalleimer, fahrbar**  
**Kick Bucket**  
**Bassine roulante**  
**Cubo de desechos rodante**

|                |                |
|----------------|----------------|
| <b>572-840</b> | Ø 410 x 165 mm |
|----------------|----------------|



# **ELCON**

*MEDICAL INSTRUMENTS GmbH*

D - 78532 Tuttlingen  
Tel: +49 7461 9281-0  
info@elcon-medical.de

Dr. Karl-Storz-Str. 26  
Fax: +49 7461 9281-29  
www.elcon-medical.com